

Nos morts

Autor(en): **[s.n.]**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Annalas da la Societad Retorumantscha**

Band (Jahr): **91 (1978)**

PDF erstellt am: **17.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-233134>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

En quei connex lein nus era menziunar la secunda ediziun da «Miu empren dicziunari», in'ovra ch'ins astga cun buna raschun numnar in pegliasis.

Per nos affons vein nus sper quellas ediziuns realisau en versiun ladina, surmirana e sursilvana l'ovra da Kurt Baumann/David Mc Kee: «Giuachin il dazier». Las versiuns romontschas ein vegnidas procuradas da Theo Candinas, Gion Tscharner e Gion Giatgen Steier. Era ad els bien engraziament.

Romedi Arquint, parsura

Nos morts

La retscha dils Romontschs ch'ei ida vi en la perpetnada ei buca pintga. Nus lein seregurdar dad els tuts en engrazieivladad. Tenor vegl usit fagein nus cheu menziun d'entginas persunalitads ch'ein sefatgas specialmein meriteivels per la caussa romontscha.

Nicolo Giamara

Igl empren di digl onn 1977 ei Nicolo Giamara da Zernez spartius ella vegliadetgna da 84 onns. Carschius si en in ambient nua che cant e musica vegnevan cultivai ei il defunct sedecidius per la professiun da scolast. Pli tard ha Nicolo Giamara rimnau las canzuns dil cumpo-
nist engiadines Peider Champell. El ha publicau quellas en quater car-
nets (Binsan I—IV).

Wilhelm Vital

Ils 15 da schaner 1977 ei morts Wilhelm Vital, staus duront 50 onns scolast a Zuoz. Wilhelm Vital ei sefatgs meriteivels oravontut entras sias translaziuns dalla Bibla dils affons e dils dus cudischs da

«Heidi» da Johanna Spyri. Plinavon eis el staus incumbensaus dalla LR da redeger il cudisch «Nossas tarablas — nossas parevlas». Divers onns eis el staus commember dalla cumissiun litterara dalla Chasa Paterna. El sez ha publicau sias novellas en in carnet da quella seria ed ha furniu numerusas contribuziuns per las Annalas, il Chalender Ladin, il Dun da Nadal e l'Aviöl.

Adalbert Wieland

Ils 10 da settember 1977 ei mistral Adalbert Wieland vegnius purtaus el santeri da Sumvitg. Il defunct ei staus in entusiasmau magister, igl emprem sco primar e suenter 37 onns scolast secundar. Il quitau per la giuventetgna ha adina occupau el. Quei demuossa il fatg ch'el ei staus ensemen cun S. M. Nay igl iniziand per la fundaziun dalla scola professiunala dalla Cadi. El ei sefatgs meriteivels sil camp cultural ed ha defendiu quel era sco politicher.

Pader Vigeli Berther

Cun pader Vigeli Berther ei in um che ha dau fetg bia alla giuventetgna ed alla Romontschia ius vi ella perpetnadad. La nuviala da sia mort anetga (30 da december 1977) ei stada per biars Romontschs ina greva frida. Ei survargass per dabia il rom da questa cuorta menziun da vuler enumerar tut quei che la Romontschia e la LR han d'engraziar a quei um digl anim grond. El vegn a restar «nies bien pader Vigeli». El ruaussi enten il Segner.